

Jonde Quraŋ 3 Jonji Quraŋine ruame 3 fukeya. Mimitaniŋ

Biŋe Quraŋ yoore rau iŋoji iŋoyoŋunde tina “Minebobo mo,” miya. Iŋoji Quraŋ oi maŋkekerisie kufufuŋ more minebobo mo tinaine Gaius iŋore ruaya. Gaiusji maŋkekerisie ŋiŋigo goine pi eru uŋo munjaŋ yaji bapi yaberu goya. Ore eru oi miteŋ gateya eru mamboiŋ ŋi mo tinaine Diotrefes iŋore siŋaŋbobo buŋo miya.

Buk yoore mobe qoruine 5 oi iŋi:

Buŋo fuŋfuŋgaine 1-4

Jonji Gaius miteŋ gaga 5-8

Diotrefesre siŋaŋbobo buŋo 9-10

Demitriusre jeri buŋo 11-12

Buk yoore buŋo koruŋ qoruine 13-15

¹ O yoro ogone Gaius, nonji minebobo mo fukeru goke buŋo mimane enimi ore foru quraŋ quraŋgago. Nonji buŋo foriinere so maŋneji jojoko egareru gogo.*

² O yoro ogone, gore iiruji Anutuke qakatoru fiame goge, oi manego. Oŋuakon saki garigari goku ya sosowo oo touŋmoriri bofukeru gomiŋ ore Anutu oŋga wosigo.

³ Maŋkekerisie ogopunoŋuŋ goineji goreone wareru gore sundu iŋi kitiŋgaku najibi, “Goji Anutire buŋo foriine oi damaŋ so boyoberu eba

* **1:1:** Apo 19.29; Rom 16.23; 1 Kor 1.14

eku goge.” Onu najibi manebe jeribari soguine kesosoe nareya.

⁴ Nonde kokopuji Anuture buño foriine boy-oberu eba eku gogobi, nonji biñe onuine maneru mokemoke yobu jerieego. Biñe furuine moji jeribari ropekiine oi so odureko manego. Onu.

Jonji siñañ ñi tinaine Gaius miteñ gaga.

⁵ O yoro ogone, go mañkerisie ogopunoñun kiñañ qa yareku oo damañ so dimaku goege. Yoñoreone goineji kae roregaru ñoñoreo wareegobi, oi ñonemañ eyareege. Mane yarege me mata, oi jibu fine akon bapi yabeege.

⁶ Go mañgoji jojoko eyareru gomeñ, yoñoreone goineji yoo wareru mamanesin kubure jinjo maio funego onu kitiñgaku mibi manebeñ. Ore eru ogopunoñun onuineji ñoñoreo warenimin, oi bapi yaberu gokande soine afagaru gio baku kadiyañun jikigaru ranimin. Gio onuine oi Anuture jinjo maio sagain ore so jikigaru baku goigon.

⁷ Yoñoji Kristore biñe fukegobi ore eru yoñoyañunde kae bokeru roregaru tinabiñeine misaueegobi. Gio onu baku mañkerisiere yaura ñiñigo yoñoreone uqo munjañ ya mo so sabareru roegobi.

⁸ Ore eru Yesure ogopuine niñononje akon ogopunoñun onuine oi keporeru kitiñga yabebi sagain. Noñun gio mobeine oi baku oiji buño foriinere Rau moko kiñañ qa tebeneñ buñoine foriineji saueein. Onu.

Diotrefes onuine egu fukeminde siñañbobo buño

⁹ Nonji mamanesiŋ kubu yoŋore quraŋ mo quraŋgabonyoŋ, Diotrefes minebobo ŋi iŋoji botuŋaŋuŋgo siŋaŋ qoruine goinde aŋi manega, iŋoji buŋonere kaje so ruaru keta eega.

¹⁰ Ore eru nonji ŋoŋoreo warenobo ine, iŋore eebobo sembene oi totogo mibe iŋi manenimiŋ: Iŋoji niŋore ŋadiqoqo buŋo miku kekoigaru kisongaru miega eru buŋo akoŋ so miega. Matayoŋ, maŋkekerisie ogopunoŋuŋ kae oruŋ gio baegobi, iŋoji oi so kepore yareega eru ogopunoŋuŋ goineji kepore yarenimiŋgo manegobi, iŋoji oi sabare yareru mamanesiŋ kubuyaŋuŋgone ketuŋ yabeko sakibe wakiegobi.

¹¹ O yoro ogone, go eebobo sembene matayoŋ, eebobo fiine oi boyoberu goigoŋ. Uri yoŋoji eebobo fiine eba eku gogobi, yoŋoji Anuture odumade fukegobi. Uri yoŋoji eebobo sembene eba eku gogobi, yoŋoji Anuture fuŋne so mane mukuru sa sakiineo gogobi.

¹² Demitrius ŋi iŋore fuŋne oi fiine. Ogopunoŋuŋ sosowoji oŋu miegobi. Buŋo foriinere Rau iŋoyoŋe buŋo oi oŋuakoŋ kitiŋgaku miega eru niŋoji jikigaru iŋore buŋo sogokoŋ miegobeneŋ. Niŋoji buŋo miegobeneŋ, oi buŋo foriine yobu fukega, oi manege. Oŋu.

Momojo buŋo tatariiŋe

¹³ Nonji gore buŋo boakoŋ quraŋgabeminde aŋi manegoyoŋ, oi kirifi eru iŋkji quraŋga garebeminde so oŋu so maneru bokego.

¹⁴ Nonji pipa goreo wareru ŋone gubemiŋgo odigaru oriŋago. Qoturekimiŋ, damaŋ oo soine

jiño mai naduᅅgadun eru buño buño mimane ekimin.

¹⁵ Anutuji womo gareko goigon!

Maᅅkekerisie ogopunoᅅun yoo gogobi, yoᅅoji momojoyaᅅun ruabi goreo foga. Goji oᅅuakon maᅅkekerisie ogopunoᅅun goke dimagobi, oi bubu nonde momojo yajinde manenimin. Waigo!

**Mankekerisiere Bine Quran Jojofa Gariine
The New Testament in the Mape Language of Papua
New Guinea**

Nupela Testamen long tokples Mape long Niugini

Copyright © 2008 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Mape

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-24

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

8278cae8-b7ff-5cfb-8118-7ef9b429ffd9